Número suelto 5 cts.

Año VI. Número 2.167

Resto de España » . . . 1'75 . . . 2'50. SUSCRIPCION (Resto de España »

En la Isla al mes ptas. . . . 1.50

Mahón lunes 1.º de Mayo de 1911

Redacción y Administración Castillo, 25-Telefono, 123 badas A

-mus rada Session del día 26.

Presidio ei Primer Teniente de Alcalde don Pedro Pons Silges, con asistencia de los señores Carreras, Ponso Borras, Mus, Pons Castell, Bosch, Offia, Olives y Beltrán.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar el estado de las operaciones realizadas y formalizadas durante el pasado mes de marzo por cuenta de los Establecimientos municipales de Beneficencia: h 25m obinit lo orno

Conceder 15 pesetas á doña Mariana Carreras é igual suma á doña de 22 de Febrero de este año. Paula Pons por indemnización de efectos inutilizados de la pertenencia de sus deudos fallecidos de enfermedad contag osa.

Dar las gracias á don Anionio Reca Varez por el ejemplar de su conferencia sobre las Costuras dada en el Ateneo Obrero. Disti de senti del se

Devolver à la Sociedad «Ang'o-Españo a» la fianza del contrato de construcción de las farolas levantadas en las p'azas Arravaleta y Constitu-

Repartir entre los agricultores y ganaderos de este mucirio los cuatrocientos ejemplares de la Cartilla Higiénica Pecuaria por don M guel Gomila, premiada en el concurso ce-

«Unión de Obreros Agricolas» de Mahon que ha regalado dicho Sindicato al Ayuntamiento.

Conceder 100 pesetas á la Sociedad Unión de Obreros Agricolas de Mahon para que pueda proseguir sus trabajos en pro del adelanto de la Agricultura de Menorca.

Agradecer los ofrec mientos de los Diputados provincia es don Tecdoro Canet y don Juan Victory hechos persona mante al señor A'calde Presidente del Ayuntamiento.

Regar desde mañana los pisos de las calles no empedradas.

Contestar á una carta de don Hugo Miranda, catedrático del Instituto de esta ciudad en los térnimos acordados por el Ayuntamiento en sesión

Seña ar el mes de Junio próximo para hacer efectivo el empréstito de 500.000 pesetas al cuatro por ciento.

Abrir a! público los baños de! Hospital Civil.

Proveer de uniforme à un músico de la Banda Municipal.

Fijar en treinia pesetas la retribución que ha de recibir la Banda Municipal por su asistencia á actos ó funciones particulares.

Reconstruir de cemento armado el puentecillo de la calle de San José á las aguas llovedizas de la p'aza de la Explanada.

Oficiar al señor A'calde de Merca. dal pidiéndo'e las estancias en el Hospital Civil de uno los vecinos po-

establecimiento para sufrir la amputación de un pié.

Excitar el celo de la Guardia Municipal à fin de evitar por comp eto la mendicidad pública.

Recordar al vecindario, por medio de pregón, la conveniencia y obligación de desinfectar las habitaciones para ser nuevamente alquiladas.

Desinfectar las alcantarillas de la plaza de la Pescadería y prohibir la limpieza de despojos de reses fuera del matadero. untenomeno in un silvon in

Pedir á la Junta Provincial un ejemplar del Reglamento de Higiene municipal. Classqual waxied Eliola s

A INFORME

De la Comisión de Policía Uibana å saber:

Instancia de don Juan Coll Pascual pidiendo permiso para reformar la puerta del almacén número 9 de la Cuesta Vieja. con azoremen al el ozu

Instancia de don Miguel Forit Mascaró pidiendo permiso para construir un edificio en el octavo hectómetro del primer kilômetro de la carretera de Mahon á San Luis.

Instancia de don Gabriel M. Pons Escudero, ofreciéndose ejecutar las obras de ensanche en toda su extensión del callejón de Santo Cristo dándole una anchura igual á la de la ca. lle Nueva o sean 5 m. 90 cm.

Instancia del señor Gerente de la Energia Eléctrica pidiendo se fijen

i diran el señor biauri y el duo Mazir.e.

con destino à sostener los hilos conductores dei fluido.

De la Comisión de Hacienda: Relación de cuentas presentadas al Ayuntamiento.

Instancia del señor Presidente del Ateneo Científico, Literario y Artístico en solicitud de una subvención para la Exposición de Bellas Artes que ha de inaugurar en los primeros días del próximo Mayo.

De la Comisión de Hacienda, instancia de don M guel Pons Cardona pidiendo permiso para reconstruir por sillares una pared de piedra del camino de L'umesanas.

del Magisterio

La Junta directiva de esta Asociación ha celebrado sus sesiones anuales reg'amentarias con asistencia de todos sus vocales de Madrid y de uno por cada distrito universitario residentes en los mismos-

He aquí los principales acuerdos tomados:

1.º Pedir que cumplan los Reales decretos de 25 de Febrero último sobre graduación de escuelas y aumento de sue dos, y que el maestro sea franca y resue!tamente funcionario del Estado.

Que para la graduación de las las condiciones á que ha de sujetarse escuelas sea un hecho, es necesario

s irac on que pudiera realizarse em. tiendo un empréstito con la gara la de pigo de alquileres y de las herencias à que se refiere el articulo 950 del Código civil, y aumentando el número de maestros,

3 ° Que el cargo de director genera! de primera enseñanza sea técnico é inamovible.

4.° Gestiones que procede hacer para que todos los maestros disfruten dotación decorosa y se dediquen exclusivamente á la enseñanza.

5.º Hacer un proyecto de provisión de plazas en los escalafones generales de maestros y otro de provisión de escuelas, y someterlos à la aprobación del señor ministro de Instrucción pública.

6.° Gestionar que los maestros tengan representación en los Cuerpos Colesgiladores, en el Consejo de Instrucción pública y universitarios y en las Juntas de enseñanza.

7.º Facilitar el ingreso en la sección de Socorros Mutuos de la Asociación mediante una prudente rebaja en las cuotas de entrada y un corto plazo de ingreso sin pago de cuota alguna; solocoloregar condes sanugla

8.° Que hasta que se regularice la recaudación de cuotas ó hasta nuevo acuerdo, el socorro que se conceda y será de 750 pesetas, 500 al fallecer el asociado y 250 al cuarto mes.

9. Que el bo'etin mensual de la lebrado por el Sindicato Agricola, bres de Fornells que ha ingresado para colocar postes en la vía pública la construcción de edificios ad oc, l Asociación se publique semanalmen-

CAMPAÑA REVISIONISTA

Follelin de La VOZ DE MEMORCA

ga general, como protesta contra la acción militar en Africa y contra el hecho singular de que fuesen los reservistas los primeros enviados por aquel Gobierno conservador, produjo el fenómeno, digo, de que esa huelga, preparada por determinados organismos obreros, prendiese de tal modo en el espíritu de toda Barcelona, que bastara la simple indicación de grupos escasísimos de obreros ante taileres y fábricas donde trabajaban centenares, para que los mismos patronos accedieran á la voluntad de los obreros, de modo que se produjera un movimien-

to unánime de toda la opinión barce-

lonesa. La opinión barcelonesa, patronos y obreros, resolvió de hecho, señores, el arduo y difícil problema de si es lícita ó no la huelga general más que para las reivindicaciones obreras; en aquel dia reconoció Barcelona entera que, por lo menos en aquellos momentos, no había otra manifestación que la que habían organizado los obreros, y á ella se asoció toda la ciudad para protestar contra algo que no tenía nada que ver con las reivindicaciones obreras, algo que se refería á un alto interés nacional. Y es lo cierto, señores diputados, que transcurrió el primer día de aquella semana, es tando convencida Barcelona de que realizaba un acto de protesta contra la guerra, y nada más.

Me conviene señalar estos hechos, porque como hemos de pronunciar nuestro juicio respecto al punto concreto que se discute, como hemos de afirmar nuestra absoluta convicción en el mismo, nos habrán de servir de precedentes para afirmarla. sand san for adolestad ap 2.

El pueblo acude à los diputados

El martes de aquella semana, señores diputados, y voy á hablar ya de hechos personales de algunos de los que nos sentamos en estos bancos, teníamos convocada los diputados que constituíamos to da la diputación catalana, es decir, losdiputados de la Solidaridad catalana, republicanos, regionalistas é incluso carlistas, una reunión en el domicilio del

sor cience or gas some casto consis test

que era nuestro compañero, mi ilustre maestro, el señor Vallés y Ribot, reunión convocada desde días antes, en ocasión en que no teníamos la menor noticia de que se preparase en alguna forma una protesta, una manifestación pública de protesta contra la guerra, pero convocada con el objeto de estudiar la iniciación de la guerra y con el objeto de dirigirnos al Gobierno del señor Maura, dándole nuestra opinión, opinión que había sido ya adelantado por parte de los solidarios de la izquierde, pero que tratábamos de fortalecer intentando lograr que toda la representación de Cataluña, conservadores y radicales, la manifestase al Gobierno.

Para eso estaba convocada la reunión; y sucedió, señores diputados, que mientras la reunión, convocada con ese objeto y completamente ajena á toda previsión de que una semana trágica se fraguara en Barcelona, se estaba celebrando aquella protesta pacifica de la huelga del lunes empezaba ya á convertirse en protesta violenta en la tarde del martes, y conocedora la mayor parte del pueblo de que en aquellos momentos los representantes de Cataluña estaban reunidos en el domicilio de uno de ellos, comenzaron á llegar á ese domicilio comisiones de 20, de 30, de 40, de 50 individuos, cada cinco ó cada diez minutos, pidiendo la presencia de los diputados entre los grupos y pidiendo su consejo para la acción que se hubiese de emprender.

Yo no se si ellos dirían verdad ó no; pero yo digo verdad al afirmar que en aquellos momentos las nutridísimas Comisiones que al domicilio del señor Vallés y Ribot acudían, y que yo, por circunstan. cias especiales, era más que ninguno de los otros compañeros el encargado de recibir, manifestaban estar compuestas de elementos que pertenecían al partido que nosotros representábamos y también al partido radical de Barcelona, diciendo los que afirmaban pertenecer al partido radical (repito que ellos dirían ó no verdad: yo la digo) que acudían á nosotros porque no sabían donde encontrar á los sup chilic al section had lequit of call

pi y sobulaqib somard kabacıda sibasul -

CAMPANA REVISIONISTA

Asociacion.

El señor PRESIDENTE: Llamo á su señoría al orden, porque es un concepto peligroso. (Continúan los rumores.)

El señor SALILLAS: Lo diré, señor presidente, con palabras de un ministro de Gracia y Justicia, el señor Sánchez de Toca, en la apertura de Tribunales: «... que la libertad y sus amparos de justicia parecen, más que de fuero común, privilegio de un millar de oligarcas, que se busca al juez para ganar elecciones y aterrar á los contrarios, y que, en suma, lo que hay de más sagrado en la función judicial se convierte en un instrumenta de lo más corrompido para las orgías de tiranuelos al disputarse la dominación.»

El señor PRESIDENTE: Se refería la justicia municipal. (Grandes rumores en la minoria republicana)

El señor SALILLAS: Se refería, señor presidente, á la justicia civil, y lo pruebo con este texto de la misma procedencia. que dice:

«Allí están las más hondas raíces madres de los que en los escalafones judiciales, las buscas de valedores, las servidumbres de la clientela con su prestación subterránea de favores y servicios recíprocos, resultan el resorte más eficaz y la vía más expedita para satisfacciones de la ambición.»

Se refería, por tanto, á la justicia escalafonada.

Por eso yo, que intervengo en este debate, como todos intervenimos, pensando en nuestra regeneración, creo que para que esta comience es necesario que empiecen á sentir sus consecuenciás esosoligarcas, esos tiranuelos de que hablaba el señor Sánchez de Toca, y por eso, de igual modo que Nelson en la batalla de Trafalgar decía á sus artilleros: «A los cascos, á los cascos», os diría yo á vosotros que si tenéis amor á vuestro país debéis gritar: «A las alturas, á las alturas». Allí es necesario hacer la revolución. La revolución desde lo alto se hace de este modo, y ésta, señor presidente, es lección que aprendí en los estudios políticos de Gladstone cuando, ocupándose del gran influjo que tuvo en la mejora de las cos-

CAMPANA REVISIONISTA -tumbres de Inglaterra el principe Alberto, consorte de la reina Victoria, decia que el soberano es como un sol que en torno suyo tiene unas constelaciones, ca da una de las cuales es centro de otros astros, y de este modo, en todo el orbe sideral, el influjo, bueno ó malo, se trasmite á todas partes como la ondulación á las orillas cuando se arroja una piedra en el centro del estanque. Por eso digo que nuestra regeneración interesa hacerla en las alturas, y de ahí la necesidad de purificarlas y despejarlas.

San Francisco de Borja dijo.

Señor presidente, yo no puedo terminar este discurso sin dar una pequeña satisfacción á un sentimiento, con tanto más motivo cuanto que este sentimiento concuerda con las nobles manifestaciones de Europa. Es que en esta clase de procesos cuando se conmueve hondamente el alma universal, hay un sentimiento muy grande herido, y este sentimiento no puede ser otro que el de humanidad. Por eso mismo cuando hacía el señor Alvarez algunas criticas respecto á algunos tipos de legislación, yo pensaba en aquel momento en que hay una tendencia en los Códigos penales modernos al arbitrio judicial antiguo. ¿Por qué esa tendencia? El arbitrio judicial desapareció porque servía para hacer el mal; ahora que parece que la humanidad ha progresado tanto, se admite la posibilidad del arbitrio judicial porque se considera que los jueces modernos, los jueces nobles, los buenos jueces, tienen en ese arbitrio un arma para hacer el bien.

Con esto, señores diputados, quiero responder también como protesta al sentimiento de Europa, porque precisamente todos los autores reconocen que ese sentimiento es tan vivo en nuestro pueblo que yo terminaré con unas elocuentes palabras aprendidas en el Diarro de Sesiones de las Cortes de Cádiz. En la sesión de 10 de mayo de 1811, hablaba el diputado señor Megía, y decía respecto á este sentimiento de piedad: «Señor: No puedo menos de manifestar á Vuestra Majestad que mi corazón se con-

Las Novedades de Finesto Matas

Calle Doctor Orfila 4 (Moreras)

Redacción y Administración Acaba de llegar un variado y riquisimo surtido de géneros última creación de la moda, en Sedería, Lanería, Lencería y artículos de punto.

Para trajes de caballero, Lanillas Patenes y Driles dibujos de alta povedad, trajes para niños confeccionados.

La casa que vende más barato de Menorca PRECIOS SIN COMPETENZIA of Chemistres, biterario y Arti. | 30 Cue el cargo de director gene-

Interesante para las señoras

Figurines de los más modernos y de más chic los encontrarán en las Novedades.

Corresponsal de la casa más importante de Barcelona. a discor un provecto de provisión.

Plaza Arravaleta, 8 erio NOH. A.M. A. Mentacion en los Cuerpos

En este taller se en contrarà una gran novedad en retratos de primera comunión, trabajos ar ísticos y por procedimientos modernos. Obsidado ar Especialidad en tarjetas postales de niños, retratos de todas clases.

TRABAJO ESMERADO. Las conscienciones de la consciención de la conscien eader sineburg and sine been PRECIOS LIMITADOS:

te, à partir de primero de Julio proximo venidero, repartiéndose gra tuitamente á todos los asociados.

10. Que haya c'ases para adultos y adultas en todas las escuelas diurnas, á cargo de los respectivos maesciado y 250 al cuario mes.

11. Dar gracias á la prensa que se ofrece generosamente à defender y gestionar las aspiraciones de esta-Asociación.

12. Que las escuelas de Baneficencia pasen á depender del E lado y se conviertan en graduadas.

13. So'icitar de! Gobierno, que incautándose de los bienes que estime oportuno, responda directamente del pago de la deuda de primera enseñanza y abone al maestro cuantas cantidades tiene devengadas y no percibidas de los Ayuntamientos, de as Diputaciones provinciales y del

ARIO REPUBLICANO En el Teatro Principal han continuado estos dos últimos días los ejercicios de dislocación de la «troupe» Villard s asi como el desarrollo de películas cinematográficas tan interesantes y escogidas como bien proyectadas.

La señora Trilles y el señor Rebordosa han representado algunos juguetes cómicos en catalán siendo aplaudidos lo mis= mo que los ejercicios acrobáticos.

Conviene retirar la cúpula que cubre la casilla del apuntador, así que no haga falta.

El público continuó llenando el teatro, premiando así los afanes de la empresa. Esta nos anuncia el próximo debut de la famosa y renombrada compañía To: ieza de despojos de reses fueraixon

Esta noche función monstruo y desperdida de los artistes representándose «Jugar á casats. .. » Además se proyectará la película «Terra baixa» impresionada actuando la actriz señora Llorente.

e la Comision de Kalicia U. bana.

El profesor Mauri ha seguido en el Consey efectuando experiencias de prestidigitación, de h pnotismo y de adívinación y transmisión del pensamiento, con aplauso de la numerosa concurrencia que llenaba el teatro. nob so alonner

La pareja Mariné cantó con apropiada ejecución escénica algunos duos de obras conocidas como el «Conde de Luxemburgo» y otras. Chocó mucho un duo de «lavandera y pescador» con música de la renombrada zarzuelita «El duo de la Africana» cuyos personajes parodiaban los Mariné. Estos representaron también algunos diálogos escénicos, mereciendo aplausos. " an alla laugi atunona ani

No faltaron proyecciones cinematográficas amenas y sugestivas.

Como hemos dicho, la concurrencia fué numerosa en todas las fanciones.

Para esta noche se anuncia una extraordinaria función en la que se despe- chas personas que desean presenciarlo. sajeros y carga general. dirán el señor Mauri y el duo Mariné.

Cafés tostados-Exquisito aroma

Legitimas procedencias. Caracolillos, Jauco de Puerto Rico y Moka à 6 pesetas y media kilogramo.

Clase especial para familia, 3 onzas una peseta.

Se tuesta diariamente.

Probarlo es adoptarlo. Despacho en «La Colonial» de José Riudavets, Plaza Carmen esquina Norte. de Oresus Agricolass de len

Crónica local

La Sociedad Progresiva Femenina y Juventud Republicana realizaron ayer su anunciada excursion con el regocijo, concurrencia y animación que supusimos yendo al Pouet, cerca de Villa-Carlos.

Más de cien excursionistas marcharon al sitio designado donde en el seno de la naturaleza, en risueño paraje de encantadoras perspectivas, pasaron alegremente la tarde disfrutando à todo pasto de luz blanca é intensa, oxígeno perfumado por las brisas marinas, armonía natural oyendo el murmullo de las aguas al acariciar la orilla y de los placeres de sabrosas pláticas en animados corrillos; sazonado todo por apetitosas meriendas.

Los expedicionarios gratamente impresionados regresaron muy satisfechos y repuestos de energias, para, cambiando hoy la decoración, volver á la rutina cuotidiana, á la prosa de la vida ordinastia. Coleum au komiot ausbries.

Diada Municipali Desde hoy ha quedado abierto al pú blico el servicio de baños y duchas ins; talado en el Hospitai Civil.

Esta noche á las nueve se jugará entre dos aficionados un interesante partido de carambolas en el Casino de Obreros de Unión Republicana,

En vista del entusiasmo que el acto ha de pertado, la mesa de billar ha sido instalada en el salón de espectáculos, para poder facilitar más local á las mu-

En la tarde del sábado último, una comisión del Ayuntamiento, junto con el ingeniero, director de las obras, y el arquitecto municipal, pasaron á la cuesta llamada «Via de la Independencia» para estudiar la definitiva terminación de la entrada que da al muelle.

El señor Alcalde ha prevenido al vendedor de muebles usados que tiene su despacho junto á la Rampa de la Abundancia, que en lo sucesivo no le permitirá la entrada de muebles y demás utensilios usades, sin presentar previamente un certificado que acredite haber cump'ido con las prescripciones higiénicas de desinfección.

asistencia de les configues Carrenes. Durante el mes pasado han ocurrido los siguientes: 11128 y 100 y 10 0 11 0 110208

Nacimientos. 2009 Matrimonios : . . Defunciones. 47 1010 A

Apenas examinada esta estadística salta á la vista lo enorme y desusado de la cifra de las defunciones. el pasado mos de margo por cuenta

de los Establecem entos municipales Durante el finido mes de Abril hang sh sido sacrificados en el Matadero público para el Consumo de esta ciudad, 133 reses vacunas, 676 lanar y cabrío y 83 de cerda, dando un total de 37'045 kilogramos de carne.

dad contrig ora Ayer marcharon hacia Palma, por via de Alcudia, los señores magistrados de la Audiencia Territorial, una vez cumplidos los fines de justicia que motiva. ron súlvenida. Laboloca al abaylova (

Descamos que hayan llevado un felizace entrucción de las jarolas evanted. signicon con particularos

en las paras Arravaela y Constitu Ayer á la hora reglamentaria zarpó pasolo ra Ciudadela, Alcudia y Barcelona el vapor «Isla de Menorca» llevando la correspondencia, pasaje y variada carga.

Highenica Papuarus & don M.Bus Esta mañana ha fondeado el «Monte Toro» trayendo de Palma la balija, pa-del

CAMPAÑA REVISIONISTA

CAMPANA REVISIONISTA

schorid al colden porque es un concepto. to, conserte de la reina Victoria, decla mueve al oir lo que pasa en el de los buenos jueces cuando tienen que condenar à un reo. Me ha parecido ver á San Francisco de Borja cuando, siendo virrey de Cataluña, al firmar una sentencia de muerte, se ponía á temblar y lloraba; y preguntado una vez cómo estando en sus facultades el perdonar, no lo hacía para no sufrir tales angustias, respondía: «La humanidad me arranca estas lágrimas; pero al mismo tiempo la justicia mueve mi mano.» (Aprobación en la minoría conservadora. -- El señor Soriano: Ya nos Llas pagaréis) ou san cle carabaid ales tan

en aquellos que tuyieron en sus manos ministro de la Guerra: Ejército es todo el papel de virrey, el papel de San Fran-, lo que depende del ministerio de la Guecisco de Borja para remediar la injustica rra.—Aplausos.) cia de la condena de Ferrer, si hubiera Del Consejo de guerra nada he tenido visto un temblor, se hubiera visto una que decir. Ahora bien; se va contra el Jágrima, no se hubiera producido esa Ejército porque en un Cuerpo del Ejérprotesta, esa conmoción que á nosotros cito, sea el Cuerpo jurídico, sea cualnos daña, que á mí me daña particular-a quier otro Cuerpo, haya algún individuo mente, porque aun que os haya moles- con tacha? (Rumores y protestas.- El tado, he hablado siempre palpitando en señor ministro de la Guerra: señor Sami el alto sentimiento de la Patria. lillas, ¿tiene la bondad, con la venia del

Rectificación

El señor SALILLAS: Los antecedentes que acaba de dar mi compañero don Emiliano Iglesias de que aqui, en esta Cámara, ocupando el banco azul el partido conservador, se discutió el proceso de Montjuich (El señor ministro de la Gobernación: No he oído al señor Iglesias) indican que todas estas cuestiones se pueden tratar en el Parlamento y se deben tratar, y precisamente por poderse tratar sin desdoro en el Parlamento esas cuestiones, pueden no tener otra clase de peligros.

*Spring black , signiff ______t

staffacts limitate victors of the same of the common was one of the same of the common state of the same of the common same of

regary i trassification of the part. In a part of the particular space of the angles of the

eggs to giggies the tent to be being the section of another at an court bed being the

sión parlamentaria, porque es lo que hacemos, para proponer la revisión, que propondremos en la oportuna proposición, en la forma reglamentaria, y la Cámara resolverá lo que crea conveniente: cada uno votará con arreglo a su conciencia, porque las votaciones han de ser nominales.

Pero lo que quiero dejar bien en claro es lo concerniente al Ejército. En mi discurso no hay absolutamente nada que se refiera á lo que es verdadero Ejército. (Protestas y rumores en varios lados de la Cámara.) Yo lo encuentro represen-Yo creo que si Europa hubiera visto tado en el Consejo de guerra... (El señor

(Aplausos en la minoría radical) señor presidente, de permitirme nada Sup to 1, qualita initial omidants son más que le haga una indicación? Que si en el Ejército no fuera suficiente para corregir faltas ó delitos el Código de Justicia militar al juzgar á los jefes y oficiales, hay otro Código, por fortuna nuestra y como salvaguardia de la institución armada, con gran honor para nosetros, que es el Código del honor, y ese Código del honor hubiera juzgado ya á los jefes y oficiales aquí citados sino hubiesen cumplido con su deber. Su conducta merece la aprobación del Ejército entero.--Aplausos.--Perdone su señoría la interrupción) Tanto nos atenemos nosotros al Código de Justicia militar, que He hablado constantemente de revi- revisión del proceso.

Folletin de LA VOZ DE MENORCA

CAMPASA REVISIONISTA

con which of the Land CAMPANA REVISIONISTA Since and the single of the since of the Conservedor, produce el lendmeno, dige, ucus de que se preparase en alguna for-

DISCURSO pronunciado por el diputado republicano nacionalista

DON JOAQUÍN SALVATELLA

en la sesión celebrada en el Congreso de los Diputados el día 5 Abril 1911, con motivo del debate por el proceso y fusilamiento del fundador de la Escuela Moderna don Francisco Ferrer.

Para ceo estang convocada la reunión, Intervención de los diputados cata-

lanes. El señor SALVATELLA: Señores diputados; lamentaría que la natural molestia que ha de produciros mi intervención en este largo debate no fuese excusada por vuestra bondad, porque pudierais creer que una vez establecidos, como es evidente, los puntos fundamentales de la discusión por grandes oradores, sólo puede obedecer á un afán de exhibición el tomar la palabra un modesto parlamentario como yo. Mi intervención en este debate es justificadisima, y en breves palabras os lo voy á demostrar.

Existe, como no desconocéis, en la minoría de la Conjunción republicano-socialista un grupo, no pequeño, de diputados republicanos por distritos de Cataluña. Testigos, la mayor parte de los mismos, de los sucesos de julio de 1909 y de su represión, en las Cortes anteriores, en el mes de Octubre, en el momento en que cayó el Gobierno conservador y aquelias Cortes fueron cerradas, quedaron apuntados en la lista del presidente para hacer uso de la palabra é intervenir en el debate. Es verdad que cuando en el mes de Junio se discutió aquí el Mensaje de contestación al discurso de casi exclusivamente en aquellos sucesos y en aquella represión, el señor Corominas, perteneciente á esta minoría, hizo uso de la palabra; pero es lo cierto que los que entonces éramos diputados y la

de Retofica de hecipo, señotes, el habíamos pedido, y éramos, y en tal cali dad veníamos aquí, testigos de los sucesos y de la represión, aún no hemos hablado, y hoy, como testigos de los sucesos de Julio, como testigos de la represión conservadora, vamos á hacer uso de la palabra. elle de la accesso del el elle al calendar de la company

. Le aprilàn barcelonesa, potronos e restassentes distrino.

Historia de los sucesos

Los sucesos de julio, señores diputa. dos no temáis que os moleste con una larga relación de los mismos, hecha y repetida ya por otros oradores en este y en anteriores debates, tuvieron un origen que á nosotros, por servir á la verdad, al mismo tiempo que por interés político; no hay que desconocerlo, nos interesa señalar desde luego. Es un origen que nadie podrá desmentir, es un origen que, á pesar de las complicaciones que esos sucesos tuvieron, nadie podrá desconocer; ese origen suè el sentimiento popalar, encarnado en todas las clases sociales de Barcelona en los primeros momentos de la que se ha llamado por unos «semana trágica», por otros semana gloriosa» (ya hablaremos de eso, que de todo tuvo la semana), el sentimiento popular encarnado en todas las clases sociales de Barcelona contra la acción mila Corona, y el debate fué à concretarse litar en Afica. Esa es una verdad de la que se debe partir.

Origen de la huelga

Ese sentimiento produjo, señores diputados, el fenómeno de que resuelta por ciertos organismos obreros una huel-

(c) Ministerio de Cultura 2005

Esta noche á las nuevo debe celebrar el Ayuntamiento en primera convocatoria la sesión ordinaria semanal.

Según habíamos anunciado, ayer de 5 y media á 6 y media tocó en el paseo la música militar asistiendo reguiar concurrencia.

Durante la Fiesta de las palomas que tendrá lugar en la cumbre del Tibidabo el día 7 del próximo mes, se ha incluído en el programa un concurso de cometas cuya organización ha sido confiada á la Sociedad Aeronáutica Española.

Este concurso, dotado de varios premios, se efectuará bajo los reglamentos de la Federación Internacional, para lo cual dentro de pocos días la comisión técnica de dicha sociedad publicará el regiamento y demás detalles relacionades con el citado concurso.

En la villa de Mercadal tuvo-lugar ayer el acto de jurar fidelidad ante la bandera los reclutas allí de guarnición.

Al efecto en la plaza principal del pueblo se dispuso lo conveniente para la ceremonia que se celebró en la forma prevenida en la ordenanza Militar y en la Real orden que hizo público este acto antes reservado, en el interior del cuar-

tel. MOCE nodeM no service l' El acto revistió el carácter imponente y emocionante que le es característico, sancionándolo con su presencia los elementos populares que en fraternidad y consorcio con el Ejército rindieron senti do acatamiento á la enseña patria que á todos sin distinción cobija bajo sus augustos pliegues.

EL DOCTOR J. VILATÓ.-Exmédice del Hospital de la Santa Cruz de Barcelona. Especialista en las enfermedades de los aparatos respiratorio y circulatorion to be see about of a

Isabel II n.º 60. Worky Established

Histerismo, anemia, tuberculosis, debilidad general? Tomad

medicamento con cuyo uso se realiza la medicación tónico-fosfórica racional.

se vende al precio dc 2'50 pesetas frasco en la farmacia de Valls y Pons .-- Mahón.

Aceltes puros de oliva

de la acreditada marca REGAS Se recomiendan por su pureza y finura Pedidlos en todos los comercios. Véndese al por mayor y menor en «La

Colonial», de don José Riudavets, Plaza del Carmen esquina Norte. Especialidad de la casa Regás, bido-

nes de 4 litros, extra virgen á 9 pesetas y media. Refino á 8 y media pesetas y Trompeta

Mayo 26 PRINCESA . . saisag 7 à

ATENEO CIENTÍFICO, LITERARIO Y ARTÍSTICO

Siendo varios los artistas de esta Ciudad y de la Península que se proponen concurrir á la Exposición de Bellas Artes que esta Sociedad organiza para el mes de Mayo próximo, y que no tienen terminados sus trabajos, se ha acordado prorrogar el plazo de admisión de obras hasta el dia 7 del citado mes.

Mahón 29 Abril de 1911 .- El Presidente, Antonio Victory.

VERDADERA GANGA.-Tengo pa: ra vender una gran partida de muebles de lance de todas clases, herramientas para carpinteros, ebanistas y calafates, mundos, baules, cuerdas, máquinas de trinchar, cuadros y otros muchos artículos á precios nunca vistos.

También compro toda clase de muebles y objetos antiguos y modernos por estropeados que sean y hago cambios.

Falta un buen oficial y un medio oficial carpintero ó ebanista. Plaza San Pedro 19, almacén.

Cerca el fondeadero de los vapores co-

CENTRO GENERAL DE NEGOCIOS de Goñalons y Compañía.

Esta Sociedad se encarga de gestionar la agregación de una nueva hoja de cupones á los títulos de la Deuda amortizable al 5 por 100 mediante una módica comisión.

Mahón 1.º de Mayo de 1911. Goñalons Companía.

PARA VENDER.-Lo está la casa situada en Villa-Carlos calle San Pedro número 37. Para informes: San Juan, 24. Mahon.

OCASIÓN-Se venden algunos muebles que no son de lujo en muy buen estado. Pueden verse y tratar de ellos con su dueño, todos los días de 2 á 4, en la Galle de la Concepción número 2; frente al paseo de la Miranda.

Servicio Telegráfico

LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

Barcelona 30, 6'00.

Reaparición Bremond

Según un telegrama que publica El Imparcial el comandante Bremond ha logrado romper el cerco rebelde, ha atravesado las líneas sitiadoras y ha entrado en Fez después de causar enormes bajas en las fi as de los rebeldes.

De Cádiz á Larache

E: crucero «Río de la Plata» recién llegado de Larache ha zarpado nuevamente de Cádiz con rumbo al citado puerto marroquí ignorándose la misión que lleva en este nuevo viaje.

Maniobras militares Bas

Parece ser que los franceses han desistido de su proyectada expedición militar á Tazza.

Actua'mente las maniobras militares de los franceses se desarrollan alrededor de Casabianca donde se efectuará la concentración de todos los refuerzos que han de ir luego á libertar á Fez.

Moinier va y viene

El general Moinier que asume el mando del contingente francés estuvo en Rabat con objeto de dirigir é inspeccionar trabajos de organización de fuerzas y dar sobre el propio terreno las convenientes ordenes é instrucciones.

Medida peligrosa

Las tropas francesas establecerán un parque central de municiona-Biento en Alcazarquivir, medida que sin el acuerdo con España puede traer confl ctos ya que la citada plaza entá enc'avada en la zona de influenciaespaño!a.sb sinagnico

Los rebeldes son listos

Se insiste en asegurar que los rebeldes se proponen respetar à los extranjeros. El objeto de esta hábil diplomacia moruna, es el de quitar à las potencias todo pretexto de ingerencias, demostrando lo injustificado de la intervención militar extranjera.

Se considera que con este acuerdo jos marroquies se han acreditado de listos, probando una vez más su astucia característica.

El horizante español se nubla Conforme indiqué ayer, la hábil y atrayente politica del general A!fau, en Ceuta, es contrarrestada por los agitadores emisarios de los rebeldes.

La sub evación se extiende entre las cabilas próximas á Tetuán que se han adherido á la de Bocoya proclamando sultán de Marruecos á Muleye!-Zin. Muchos kabileños se le han sometido. Sup aca dissi

Cada sultán con su mehalla

Está ya organizada una nueva mehalla rebelde adicta al sultán Muleyel-Z n proclamado en Mequinez.

Esta mehalla va hacia Fez con objeto de reforzar á los sitaidores, ho tigar la plaza, estrechar el cerco, dsstronar à Hafid y entronizar al pretendiente.

«Plaza s tiada, plaza tomada» La situación de Fez es desesperada

debido á que el sitio es muy riguroso, la hostilidad incesante, débil la resistencia, mucha la escasez é indescriptibles la desesperación y el espanto de los habitantes.

El cuadro es muy angustioso, siendo ya muchos los que creen perdida la plaza y que opinan que se confirmará esta vez e! dicho militar expre-

Cuadro espelugnante La miseria, el hambre, el enloque-

cimiento y la desesperación hacen en Fez estragos horribles, presentando la c'udad un cuadro espantoso imposible de bosquejar ni aun pálidamente.

Como detalle basta decir que las mujeres en el paroxismo de su dolor, atontadas por el sufrimiento, suben á as azoteas y miradores donde á voz en grito exp'ican los tormentos y martirios que sufren para que Hafid las oiga y ponga fin, sea como sea, á tan espantosa situación.

Es completamente imposible organizar salidas para proteger correcs y restablecer las comunicaciones.

Sangriento combate

En el último combate que libraron ambos bandos contendientes, que duró 18 horas, los leales tuvieron treinta muertos y cincuenta heridos.

Cuando ya los rebeldes se dir gian impeluosos y ciegos á dar el asalto, fueron contenidos por la artillería, gracias à la cuai no entraron en Fez las columnas asaltantes.

Su objeto

Conforme participé se ha celebrado en el ministerio de la Gobernación un Consejo de Ministros, consecuencia del que tuvo lugar en Palacio.

El objeto era el de puntualizar y concretar ios asuntos indicados anta el rey.

La reunión duró cuatro horas.

Al entrar

El ministro de Marina señor P.dal dijo à los periodistas que el crucero de guera «Pelayo» había march do á Baleares.

El señor García Prieto manifestó que nada nuevo sabía del conflicto marroqui.

El señor Rodrigéñez dijo que se debian de tratar asuntos de hacienda el señor Canalejas enumeró los otros temas á tratar.

Los demás ministros dijeron que llevaban algunos expedientes.

Piedad para un reo

Durante la reunión ministeriai llegaron los significados republicanos señores Azcarate, Pi y Saivatella para pedir el indulto de un soldado que maió à un sargento, en Valen-

Les recibieron los señores Canales jas y Luque. Este último muy viclento dijo que según su opinión era imposible la concesión del indu'to porque esta gracia quebrantaria 'a disciplina. Los interpe'antes no dieron à tal aserto más valor que el de una opinión personal.

Al salir

Informó según costumbre á los de la prensa el ministro de la Gobernación.

El señor Ruiz Valarino dijo que los consejeros habían examinado y aprobado los proyectos relativos á consumos y á asociaciones sin que se tratara de Marruecos ni del indulto del soldado de Valencia.

Barcelona 1., 6'15. En Barcelona

Se verificó en el paseo de Gracia resultando hermosisima y habiéndo la presenciado enorme gentio.

Asistió el ministro de instrucción Pública don Amalio Jimeno quien felicitó al Capitán General señor Weyler por el brillante estado de

instrucción, policía, disciplina y marcialidad de las tropas que formaron.

Estas desfiaron por el mentado paseo de Gracia por entre compacta muchedumbre del pueblo que envo!vía à los militares cubriendo su caen colores, que constitue e un serolos na

En Madrid Do tobal

La jura en Madrid tuvo lugar en el paseo de la Castellana revistiendo desudada é imponente grandiosidad y lucimiento. Dieg en guno, an

Asistió de gran uniforme don A!fonso, sus señoras esposa y madre demás personal palaciego que suele rodearles.

Se calcula que formaron doce mil hombres de todas armas siendo de larga duración el brillantísimo y marcial desfile en columna de honor con que terminó el acto militar.

En Alicante

Tamb.én en la templada ciudad levantina se verificó ayer con toda bril'antez el acto que reseñamos con asistencia de autoridades, pueblo y niños de las escue as que dieron á la fiesta una hermoso y simpático ca-

En otras partes

En todas partes la fiesta de la bandera ha revestido el mismo carácter solemne y popular, confirmando los propósitos de! Gobierno que la imp'antó en la forma actual.

Comida y regreso

El ministro de Instrucción Pública fué obsequiado ayer con un exp.éndido banquete que le ofrecieron las autoridades de Barcelona.

En el expreso de la noche el señor J meno regresó á Madrid.

La fiesta del trabajo

Para celebrarla hoy, primero de Mayo, se han organizado diferentes festejos, giras, mitines, veladas etc.

Además los periódicos republicanos no se publican hoy lo cual permite á cuantos colaboran en su confección poder holgar libremente.

El 1.º de Mayo en Paris

Se teme que ocurran graves sucesos promovidos por los sindicalistas por cuyo motivo se han concen rado veinte y cinco regimientos.

Los albaniles

En Madrid, en el fronton Jai A ai se ha celebrado un mitin monstruo para conmemorar el aniversario de la fundación de la Sociedad de A'ba-

Asistió Pablo Iglesias quien resumió el acto con un va'iente discurso.

Llegó la tormenta

Según las ú timas noticias los cabileños de las inmediaciones de Zeluán y Ceuta están cometiendo toda clase de atropellos y fechorias.

Los excesos de estas cabilas crean una situación intolerable que obligará à adoptar medidas enèrgicas.

Estrategia moruna

Circula el rumor de que los faers están efectuando maniobras de concentración replegándose al norte de Rabat cerca del camino que deberá seguir la columna francesa que ha de ir á Fez.

Se presume que esta maniobra es preparatoria para un ataque de flanco contra la referida co umna fran-

Efectivo militar francés

El total de tropas francesas enviadas à Casablanca es de ocho mil cuatro cien= tos cincuenta y dos hombres aparte de tres mil indígenas.

Proyecto de Moinier

El citado general francés se ocupa en organizar una nueva columna para escalonarla en el camino de Fez á fin de proteger los convoyes que se envian á la capital marroquia an orizonad Desaliento

Según las noticias facilitadas por el correc francée, los moros de Benimitir han decaido en su energía estando actualmente muy desalentados.

De Melilla

Se afirma que las tropas que guarnecen Melilla y la región ocupada por España ocuparán muy pronto el importante monte de Benisidel.

is que de Elmuevo sulián, os es omos les El sultán El Zin recientemente procla-obaza

mado en Mequinez ha nombrado ya sus ministros constituyendo un gobierno. los an Costumbre de palaciegos Creése que los notables de Fez, sa téli-

te de Hafid destronarán y abandonarán

á su señor durante la presente semana si es que éste sigue en desgracia.

Solución de un geroglifico Al fin se han obtenido datos concretos y garantizados de Bremond, sabiéndose oficialmente que logró entrar en Fez, aunque ignorándose los detalles del desenlace de los apuros del referido jese [

Dos noticias Ha llegado á Tánger el crucero español «Extremadura» ignorándose la misión que lleva.

El sultán recién proclamado, El Zin, con muchos de sus partidarios, se asegura que va á Fez para ocupar el solio imperial.

El orfeon de Reus

Ha llegado á Madrid siendo recibido con muchos agasajos y demostraciones de efecto y simpatía. El Ayuntamiento obsequiará á los orfeonistas con un banquete.

Cotizaciondela plata acilitada por la casa Marrel Bonnin Pigueroa y C°, de Barcelona

PRECIOS DE VENTA El Kilóg. Oro fino social selles is on our fid. 950 m. m. .b. .bl . luggiega:55

Barcelona i de Mayo de 1911. Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, I y Deyá, I.

Facilitada por la casa Caplain Saint-André et Fils de Paris FRECIOS DE VENTA El Kilóg. Plata fina. . id. 950 m.m.

Mahón 1 de Mayo de 1911. Referencias M. Beltrán y C. . Comer-

BANCO DE MAHON Bolsa de Barcelona Cotización del dia 26 de Abril de 1911. TELEGRAMA DE LAS 16'30

4°l. Interior 83 97 5°l Amortizable Ferrocarril Alicante. id. Norte Cambio París cheque. 108 35 á 108 55

Londres . 27'42 2 27'47 ORSKE A VIORIO WE I RORATA RECO DE MARON ELTITUD 43 METROS

Observaciones hechas en la tarde de ayer y en la mañana de hoy Barómetro á o en mms. .761'2 Humedad relativa: . . Dirección del viento . NE. OSO.

Temperatura máxima de ayer. 223 mínima de hoy. Lluvia en 24 horas. Velocidad del viento en idem. 150 k Agua evaporada en idem. 6'3 mm. Mahon 27 de Abril de 1911.

MATIRICIO HERNANDEZ.

AYUNTAMIENTO DE MAHON ASISTENCIA MÉDICA À LOS POBRES Por acuerdo del Ayuntamiento y a solicitud del médico titular don Lorenzo Pons Marqués, se está tramitando un expediente en averiguación de los fundamentos que puedan tener las quejas recibidas por esta Aicaldía de faltas cometidas por dicho señor médico en la visita

de los enfermos pobres de este Munici-Al objeto de deparar los hechos, se concede un plazo de diez dias, que empezará á contar desde el siguiente al de la publicación de este anuncio en los diarios de esta localidad, para que las personas que se hayan creido lastimadas por el proceder del referido señor médico titular, puedan exponer sus razones ante la Comisión especial al efecto nombrada, que funcionará todos les dias labora. bles, de 12 á 13, en las Oficinas munici-

Mahon 21 de Abril de 1911 .-- El Alcalde Presidente, Pcdro Pons Vidal.

Tipografia Mahonesa, Castillo 25,-MAHON Galle San Lorenza dum.

(c) Ministerio de Cultura 2005

de moscas OFIIS LAS MATA TODAS

Aparato de metal lujosamente esmaltado en colores, que constituye un bonito adorno, de duración ilimitada, exterminador de moscas, cuya eficacia está universa mente reconocida.

Este aparato ha desterrado por completo los sucios y pegajosos papeles, así como las soluciones venenosas en platos, que hasta ahora se habían usado para combatir las moscas.

lo para combatir las moscas. Cada aparato va acompañado de instrucciones completas para su uso. Una sola carga basta para teda la temporada.

Precio del aparato con su carga. Ptas. 1'25 Carga de recambio. Ptas. 0'75

EN VENTA: L. Miquel Preto.-Calle Arravaleta, 18.-MAHON

icomendado por eminentes medicos como el mejor desinfectante é higiénico y para hermosear el cutis.

De venta en Mahón:

Camisería de Juan Lucena Nueva, 34

OERSIANS

Fantasía, cadenilla y tejidas, dando las medidas se encargan en la

Calle Deyà núm. 5.—ESTERERIA

LLOYDSABAUDO

Compañia de vapores rápidos y directos

Reconstruction Bremond BUENOS AIRES ENTRE BARCELONA Y

Especiales para los pasajeros de 3.ª clase con amplios dormitorios, grandes comedores con mesas. departamentos para señoras y niños, baños, agua fresca, luz eléctrica y telégrafo Marconi y demás comodidades propias de los modernos Trasatlánticos.

PROXIMAS SALIDAS

Vapor «Córdova». - 3 Mayo. Id. «Savoia».—4 id.

Id. «P. Udine».—14 d. Id. «Regine Elena».—19 id. Ii. «P. Mafaida» -26 ad.org

Vapor «P. Umberto». - 6 Junio. II. «Argentina».—9 id. Id. «Virginia».—11 id.

Id. «Regina Italia».—14 id. Id. «Ré Victorio».—23 id.

GRAN COCINA ESPAÑOLA

Para pasajes de 1.2, 2.2 y 3.2 clase dirigirse en Mahón á DON PEDRO ROBERT GRUMĖ, Prieto y Caules, n.º 144.--MAHÓN.

Arasma

staic sisbooi > D.E.

PEDRO PUIGDENGOLAS

Rambla Santa Monica, 33.--BARCELONA

Tan acreditada y conocida Agencia por sus muchas operaciones aqui realizadas, tiene el gusto de exponer nota de salidas de los siguientes vapores durante los meses de Mayo y Junio:

Cordoba.—Español, 3 Mayo. R. Sairustegui.—1a., ia., ia. Saboya.-Italiano, 4 id. Valbanera.—Español, 8 id. P. Udine.—Italiano, 12 id. Italia.—Id., 18 id. R. E ena.—Id., 19 id. Parana.—Francés, 21 id.

P. Mafalda, Italiano, 26 id. Umbria.-Id., 31 id. Cádiz - E pañol, 1.º Junio. León XIII.—Id., 3 d. Argentica.—I a iano, 6 d. P. Umberto. -Id., goidan soinann à Florida. Id. sati did nan ori rallog dois R. de Italia.—Id., 12 id.

Para detalles y precios dirigirse en Menorca á su representante JUAN LOPEZ ARAGONES, Alfonso III, número 48.-CIUDADELA.

PLUMAS y adornos para sombrero, solo por ocho días.

Artículos de mercería.

Precios baratisimos.

Se han trasladado LOS CATALANES á la

CALLE DEL CASTILLO, NÚMERO 51

BOLSILLOS DE PLATA

Fornituras, herramientas, limas, limatones, sierras, crisoles, tornos y útiles de precisión para

RELOJEROS

Ruedas y piezas de recambio para toda claése de Relojes. adoptar <u>medidas en</u>è gidas.

> venta del verdadero Pavón negro Melania para articulo, de acero y cajas de reloj.

Bajada San Miguel, 5, 2.°--BARCELONA.

Se compran vivos ó muertos los cogidos en esta isla á los precios siguientes: Jovenes o de nido á pesetas 2 50 cada uno.

Los demás ó sean viejos á pesetas 5'00 cada uno.

Calle San Lorenzo num. 94.--DEPÓSITO DE PALOMOS

PARA ALQUILAR Lo está una espacio a casa recientemente restaurada, situada en la calle de la Piana número 3.

63

Darán informes en la calle de la Arravaleta, número 1.

DPARA VENDER.-Lo está el café de la calle de San Sebastian, número 8. Informes en el mismo.

-newoeshop sentament en PARA-VENDER.—Una casa calle Santa Rosa número 23.

Un huerto contiguo. Una casa calie San Nicolás núme-

Un motor à gas de tres caballos. Una máquina de tornear hormas y una sierra circular nueva.

Para informes, calle Deya número Mahon, la sun astribultan sol à

CASA DE RECREO.—En el sitio más pintoresco de Villa Carlos, Punta de Cala Corp, está para vender una casa con huerto y cisterna y con vistas al puerto.

Informarán en Mahón, calle San Lorenzo 62.

PARA ALQUILAR.-Lo está una casa en la carretera de San Luis. En esta imprenta informarán de las condiciones para a quilarla.

Obras nuevas Acaban de recibirse las siguientes:

finis en en control en en en Pesetas JOSE M. SALAVERRIA. Las

sombras de Loyola . MIGUEL DE UNAMUNO .-- Por tierras de Portugal y de España 3 50

Pueden adquirirse en nuestra administración, Castillo 25.

000

ATENCION GranNovedad

Don Juan Lopez Aragonés, dom ci iado en la calle de Alfonso III número 48, Ciudadela, ha recibido un bien surtido y variado muestrario de rolas de señora para la presente temporada de verano; última en novedad y dibujos; de la acreditada casa de Barce'ona Monlet Torrés y Tey, ya conocida por su antigü dad y esmerada selección.

En a misma casa del señor Lopez, hallarán toda c ase de adornos; todos los géneros son de última novedad á precios nunca vistos.

No comprar sin visitar antes tan bien surtida tienda. Pasando aviso se llevarán los muestruarios á domicilio.



LIOYD ICHIJHO

Compañía de vapores rapidos y directos entre

BARCELONA Y BUENOS AIRES

Espéciales para pasajeros de 3.º clase con amplios dormitorios, grandes comedores con mesas, departamento para señoras y niños, baños, agua fresca, luz eléctrica y demás comodidades propias de los modernos Trasatlánticos.

CLESCISCIO CON RROXIMAS SALIDAS

Abril 7 PRINCESA MAFALDA Mayo 26 PRINCESA »br22-VIRGINIA sup grabitanos ed Mayo 5 CORDOVA

-auginiaum sh

Junio 11 FLORIDA

COCINEROS ESPAÑOLES RECIENTEMENTE CONTRATADOS Para pasajes de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase y carga, dirigirse à las oficinas de la Compañía:

Esieve y Huguet, Piaza Principe, 13 .- MAHON .- Estanco Timoner .-ALAYOR.—Sub-Agencia.—Sebastián Segui, Arguimbau 14 y 16.—CIUDA. DELA.—Sub-Agencia.

A partir del 15 Abril empezará à regir el siguiente itinerario con grandes rebajas de precios.

Salidas de Mahón Esia va organizacione nueva nie-

Lunes 7 id.sM ne obsmalborg a Nis Martes 3 tarde ad av silanem atell Mércoles 3 id. 201 à reasonne se une Viernes 7 mañana. Sábado 7 id.

Salidas de Ciudadela

Domingo 3 tarde. Martes 7 mañana. M'ércoles 7 id. Jueves 3 tarde. Viernes 3 id. Sábade 3 id.

Precio del pasaje de Mahon à Ciudadela o vice-versa PESETAS CUATRO. De estación á estación PESETAS UNA.

Para dar más facilidades al pasaje del vapor directo de Barcelona, el automóvil aguardará la llegada del mismo.

Todo pasajero tiene derecho á llevar 10 kilógramos de peso en equipaje. A los señores Vajantes del comercio se les dará toda c'ase de facilidades

para el transporte de sus muestruarios á precios sumamente económicos. Los paquetes encargos que no excedan de 5 kilógramos pagarán o'25 pe. setas; el reparto á domicilio gratis; los que contengan valores á precios convencionales.

Se expenden abonos para 24 viajes entre Mahon y Ciudadela o viceversa, con descuento de 12'50 por 100 y de 12 viajes con un 5 por 100. NOTA.—Se alquilan los automóviles para viajes extraordinarios á los precios siguientes:

Ida y vuelta de Ciudadela o vice versa PESETAS 75.

Para los demás pueblos ó trayectos de la escala á precios convencionales. Para los avisos y encargos dirigirse al Bazar calle Nueva, MAHON.—En CIUDADELA, en el Garage de los Automóvile, Isabel II, n.º 3.-LA